

Distr.: General
1 December 2021
Arabic
Original: English



الدورة السادسة والسبعين

البند 3 (ب) من جدول الأعمال

وثائق تفويض الممثلين في دورة الجمعية

العامة السادسة والسبعين

تقرير لجنة وثائق التفويض

الرئيسة: السيدة آنا كارين إنيستروم (السويد)

- 1 - عينت الجمعية العامة، في جلستها الأولى، المعقودة في 14 أيلول/سبتمبر 2021، وفقا للمادة 28 من نظامها الداخلي، لجنة وثائق التفويض لدورتها السادسة والسبعين، مؤلفة من الدول الأعضاء التالية: الاتحاد الروسي وبوتان وجزر البهاما والسويد وسيراليون وشيلي والصين وناميبيا والولايات المتحدة الأمريكية.
- 2 - وعقدت لجنة وثائق التفويض جلسة واحدة في 1 كانون الأول/ديسمبر 2021.
- 3 - وانتُخبت بالإجماع الممثلة الدائمة للسويد لدى الأمم المتحدة، آنا كارين إنيستروم، رئيسة للجنة.
- 4 - وكانت معروضة على اللجنة مذكرة من الأمين العام مؤرخة 29 تشرين الثاني/نوفمبر 2021 تتعلق بوثائق تفويض ممثلي الدول الأعضاء في دورة الجمعية العامة السادسة والسبعين. وأدلى ممثل لمكتب الشؤون القانونية ببيان يتعلق بالمذكرة.
- 5 - وحسبما ورد في الفقرة 1 من مذكرة الأمين العام، بصيغتها المستكملة ببيان ممثل مكتب الشؤون القانونية، قُدمت وثائق تفويض رسمية صادرة إما عن رئيس الدولة أو الحكومة أو وزير الخارجية، على نحو ما تقتضيه المادة 27 من النظام الداخلي للجمعية العامة، من الدول الأعضاء الـ 86 التالية، في ما يتعلق بممثليها في دورة الجمعية العامة السادسة والسبعين: الاتحاد الروسي، وإثيوبيا، وأرمينيا، وإسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإسرائيل، وإسواتيني، وإكوادور، وأندورا، وإندونيسيا، وأنغولا، وأوزبكستان، وإيران (جمهورية - الإسلامية)، وآيسلندا، وباكستان، والبحرين، والبرازيل، والبرتغال، وبلغاريا، وبليز، وبنما، وبوتسوانا، والبوسنة والهرسك، وبولندا، وبيرو، وبيلاروس، وتايلند، وتركمانستان، وترينيداد وتوباغو، وتشيكيا، وتونس، والجبل الأسود، والجزائر، وجزر البهاما، وجزر سليمان، وجمهورية تنزانيا المتحدة، والجمهورية العربية السورية، وجمهورية كوريا، ودومينيكا، ورومانيا، وزمبابوي، وسان تومي وبرينسيبي، وسان مارينو، وسلوفاكيا،



الرجاء إعادة استعمال الورق



وسلو فينيا، وسنغافورة، والسنغال، والسويد، وسيشيل، وشيلي، وصربيا، والصين، وغواتيمالا، وغيانا، وغينيا - بيساو، وفرنسا، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، وقبرص، وكرواتيا، وكندا، وكوبا، وكوستاريكا، والكونغو، والكويت، ولاتفيا، ولكسمبرغ، وليتوانيا، وليختنشتاين، ومالطة، وماليزيا، والمغرب، وملديف، وموريتانيا، وموريشيوس، وموناكو، وناميبيا، والنرويج، والنمسا، ونيبال، ونيجييريا، وهنغاريا، وهولندا، والولايات المتحدة الأمريكية، واليابان، واليمن.

6 - وحسبما ورد في الفقرة 2 من مذكرة الأمين العام، بصيغتها المستكملة ببيان ممثل مكتب الشؤون القانونية، فقد تلقى الأمين العام عن طريق نسخة من وثائق التفويض الرسمية موقعة من رئيس الدولة أو الحكومة أو وزير الخارجية، أو عن طريق رسالة خطية أو مذكرة شفوية من البعثة الدائمة المعنية، معلومات من الدول الأعضاء الـ 105 التالية عن تعيين ممثليها في دورة الجمعية العامة السادسة والسبعين: أذربيجان، والأرجنتين، والأردن، وإريتريا، وألبانيا، وألمانيا، والإمارات العربية المتحدة، وأنتيغوا وبربودا، وأوروغواي، وأوغندا، وأوكرانيا، وأيرلندا، وإيطاليا، وبابوا غينيا الجديدة، وباراغواي، وبالاو، وبربادوس، وبروني دار السلام، وبلجيكا، وبنغلاديش، وبنن، وبوتان، وبوركينا فاسو، وبوروندي، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وتركيا، وتشاد، وتوغو، وتوفالو، وتوغا، وتيمور - ليشتي، وجامايكا، وجزر القمر، وجزر مارشال، وجمهورية أفريقيا الوسطى، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، وجمهورية الكونغو الديمقراطية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، وجمهورية مولدوفا، وجنوب أفريقيا، وجنوب السودان، وجورجيا، وجيبوتي، والدانمرك، ورواندا، وزامبيا، وساموا، وسانت فنسنت وجزر غرينادين، وسانت كيتس ونيفس، وسانت لوسيا، وسري لانكا، والسلفادور، والسودان، وسورينام، وسويسرا، وسيراليون، والصومال، وطاجيكستان، والعراق، وعمان، وغابون، وغامبيا، وغانا، وغرينادا، وغينيا، وغينيا الاستوائية، وفانواتو، والفلبين، وفنلندا، وفيجي، وفييت نام، وقطر، وقيرغيزستان، وكابو فيردي، وكازاخستان، والكاميرون، وكمبوديا، وكوت ديفوار، وكولومبيا، وكيريباس، وكينيا، ولبنان، وليبيريا، وليبيا، وليسوتو، ومالي، ومدغشقر، ومصر، ومقدونيا الشمالية، والمكسيك، وملاوي، والمملكة العربية السعودية، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، ومنغوليا، وموزامبيق، وميكرونيزيا (ولايات - الموحدة)، وناورو، والنيجر، ونيكاراغوا، ونيوزيلندا، وهايتي، والهند، وهندوراس، واليونان.

7 - وكانت رسالتان معروضتين على اللجنة بشأن تمثيل ميانمار لدى دورة الجمعية العامة السادسة والسبعين، تشيران إلى تعيين أفراد مختلفين ممثلين لدى الدورة السادسة والسبعين للجمعية. فالرسالة الأولى المؤرخة 18 آب/أغسطس 2021، كانت صادرة عن وزارة خارجية ميانمار. والرسالة الثانية المؤرخة 21 آب/أغسطس 2021، كانت صادرة عن الممثل الدائم لميانمار لدى الأمم المتحدة في نيويورك.

8 - وكانت رسالتان معروضتين على اللجنة بشأن تمثيل أفغانستان لدى دورة الجمعية العامة السادسة والسبعين تشيران إلى تعيين أفراد مختلفين ممثلين لدى الدورة السادسة والسبعين للجمعية. فالرسالة الأولى المؤرخة 14 أيلول/سبتمبر 2021، كانت صادرة عن الممثل الدائم لأفغانستان لدى الأمم المتحدة في نيويورك. والرسالة الثانية المؤرخة 20 أيلول/سبتمبر 2021، كانت صادرة عن وزارة خارجية أفغانستان.

9 - واقترحت الرئيسة أن ترجى اللجنة قرارها بشأن وثائق التفويض المتعلقة بممثلي ميانمار ووثائق التفويض المتعلقة بممثلي أفغانستان إلى دورة الجمعية العامة السادسة والسبعين. واعتمد الاقتراح دون تصويت.

10 - واقترحت الرئيسة أيضا مشروع القرار التالي لكي تعتمده اللجنة على أساس أن وثائق التفويض الرسمية لممثلي الدول الأعضاء المشار إليها في الفقرة 6 من هذا التقرير سوف تُرسل إلى الأمين العام في أقرب وقت ممكن:

إن لجنة وثائق التفويض،

وقد فحصت وثائق تفويض الممثلين لدى دورة الجمعية العامة السادسة والسبعين،

تقبل وثائق تفويض ممثلي الدول الأعضاء المشار إليها في الفقرتين 1 و 2 من مذكرة الأمين العام، بصيغتها المستكملة.

11 - واعتمد مشروع القرار الذي اقترحت الرئيسة، دون تصويت.

12 - وذكر ممثل الولايات المتحدة أنه لا يختلف مع اللجنة في اعتماد القرار إلا فيما يتعلق فقط بقبول وثائق التفويض المقدّمة من ممثل مادورو، باسم جمهورية فنزويلا البوليفارية.

13 - ثم اقترحت الرئيسة أن توصي اللجنة الجمعية العامة باعتماد مشروع قرار بعنوان "وثائق تفويض الممثلين في دورة الجمعية العامة السادسة والسبعين" (انظر الفقرة 15). واعتمد الاقتراح دون تصويت.

14 - وفي ضوء ما سبق، يُقدّم هذا التقرير إلى الجمعية العامة.

توصية لجنة وثائق التفويض

15 - توصي لجنة وثائق التفويض الجمعية العامة باعتماد مشروع القرار التالي:

وثائق تفويض الممثلين في دورة الجمعية العامة السادسة والسبعين

إن الجمعية العامة،

وقد نظرت في تقرير لجنة وثائق التفويض والتوصية الواردة فيه،

توافق على تقرير لجنة وثائق التفويض⁽¹⁾.